

# L'édito du Ministre de la Culture

Chers amis, la ora na !

Nous nous relevons à peine d'une crise sanitaire à l'ampleur mondiale mais il était essentiel de ne pas laisser la morosité s'installer parmi nous. Aussi, j'ai le plaisir d'inaugurer un nouvel événement, une nouvelle rencontre dédiée à celles et ceux qui font notre culture chaque jour.

Face aux conséquences de la crise sanitaire, il était primordial de soutenir les professionnels du secteur. Même si en ces temps d'incertitude, il n'était pas évident de pouvoir ramener nos artistes sur le devant de la scène et le public dans les salles, c'est pourtant le vœu que je formule à l'égard de ce festival nouveau-né, le Festival Fa'aiho.

Imaginé pour impulser la reprise culturelle, cet événement illustre la richesse de notre culture et la résilience de la population. Danses, chants et sports traditionnels dialogueront avec les musiques et les comédiens d'aujourd'hui. Pour compléter cela un programme résolument tourné vers l'échange a été imaginé au moyen de rencontres, de conférences et de séances d'apprentissages. Tous les acteurs du secteur de la culture, de notre quotidien, sont au rendez-vous.

De la scène aux régies, des classes d'ateliers aux séances d'échanges, toutes et tous n'attendent que ce moment, celui de retrouver leur public, de renouer ce lien propre à la culture qui permet à de nombreuses personnes de transmettre leurs savoirs, savoir-faire et passions.

Pour le public, il était important qu'il puisse vivre et éprouver la culture dans le respect des mesures sanitaires de rigueur. Ceci également me tenait à cœur, c'est pourquoi ce festival est entièrement gratuit.

Dans la même idée, une partie des spectacles et rencontres sera accessible sur le site internet de la maison de la Culture, cela afin d'associer les archipels et les internautes en général à l'événement.

Enfin, je tenais à remercier toutes les bonnes volontés qui ont œuvré pour que ce rendez-vous se concrétise, ainsi que les partenaires institutionnels ou privés qui ont soutenu l'événement. Plus que jamais aujourd'hui, notre réussite dépendra de notre capacité à unir nos forces pour voir aboutir nos projets.

Bon festival à toutes et tous !

**Heremoana MAAMAATUAIAHUTAPU**

# Le Festival Fa'aiho : savourons les richesses de notre culture !

Te Fare Tauhiti Nui – Maison de la Culture a le plaisir de vous convier à un festival inédit, qui s'articule autour de plusieurs thématiques. Elles vous promettent, chaque jour, de nouvelles expériences culturelles à vivre, des connaissances à partager, des spectacles qui vous feront vibrer au son de nos chanteurs et de nos musiciens.

**La rentrée des cours et ateliers :** la Maison de la Culture dispense tout au long de l'année des cours pour tous les âges. Venez à la rencontre des professeurs pour découvrir leur activité, participer à des animations et initiations, profiter de démonstrations... et s'inscrire pour ceux qui le souhaitent !

**Les conférences et rencontres :** pendant 4 jours, un programme riche de rencontres, conférences et soirées est proposé. Rencontre avec des auteurs et éditeurs, soirée littéraire sur le thème des épidémies dans la littérature, soirée légendes, mais aussi conférences de la part d'intervenants renommés sont en accès libre.

**Le spectacle vivant :** chaque soir, le Petit Théâtre, le Grand Théâtre et les jardins de Paofai accueilleront une diversité de concerts et spectacles, des humoristes, musiciens et danseurs présenteront au public leurs meilleurs moments, et pour certains des spectacles inédits.

**Les Tū'aro Mā'ohi :** les athlètes des Tū'aro Mā'ohi se retrouveront les 08 et 15 août dans les jardins de Paofai avec la fameuse course de porteurs de fruits, le lever de pierre, les épreuves de coprah et grimper de cocotier, ainsi que des animations et jeux tout au long de la journée.

Le festival Fa'aiho est en accès libre, avec une billetterie gratuite pour les salles de spectacle uniquement, sur place et en ligne. (Le masque est obligatoire dans les salles de spectacle.)

Venez à la rencontre de nos cultures, afin d'ouvrir ensemble ce second semestre sous les meilleurs auspices !

*Samedi 08/08*

## Tū'aro Mā'ohi dans les jardins de Paofai

Pesée des charges 12h00 - 14h30

Courses de porteurs de fruits :  
Master 30 kg  
Open Vahine 10 kg  
Tu Hau 30 kg  
Open Novice Tane 15 kg 15h00 - 16h00

Spectacle traditionnel 16h30

*Venez avec  
votre masque !*



# Programme du : mercredi 12



	Chapiteau	Paepae a Hiro	Salle de projection	Container 1	Container 2	Container 3	Bibliothèque adultes
09h - 10h	Langues, théâtre	Yoga		Reo Tahiti <i>Maxime Hunter</i> Japonais <i>Akari Okamune</i>	Yoga <i>Aurélie Cottier</i> LSF <i>Fanny Wittmer</i>	Théâtre <i>Nicolas Arnould</i>	Rencontre auteur/éditeur <sup>(3)</sup>
10h - 11h							
11h - 12h		Déjeuner musical traditionnel <i>Aparima Rau</i>					
12h - 13h							
13h - 14h	Langues, tressage, atelier créatif (enfants), graine de parfumeur, origami	Yoga, taichi	Éveil corporel, langue des signes (LSF)*	Pilates <i>Isabelle Balland</i> Japonais <i>Akari Okamune</i>	Yoga <i>Aurélie Cottier</i> LSF <i>Fanny Wittmer</i>	Taichi <i>Thérèse Arapari</i> Tressage <i>Marie Ruaud</i>	(3) Emma Fuaa-Tufariua, membre du Fare Vana'a et Robert Koenig, éditeur chez Haere Po, présentent <i>Les champignons de Paris - Te mau tuputupuā a Paris.</i> De 10h à 10H30
14h - 15h		«Je grandis !» <sup>(1)</sup>					
15h - 16h		Ukulele <sup>(2)</sup>					
16h - 17h		Libor Prokop					
17h - 18h							

- (1) Atelier Montessori de 15h30 à 16h00  
(2) Ukulele en approche percussive avec Libor de 16h à 16h30

Conférence : Réflexion autour de la culture polynésienne.  
16h30 - 17h30

\* Langue des signes française

## Toute la journée ☺

9h - 18h Bibliothèque enfants  
Rallye lecture Océanie  
Lancement - 14h30

9h - 19h Containers 4, 5, 6  
Artisanat

## En soirée ✨



18h30 - 19h  
Pupu hīmene mené par  
Mā Zinguerlet  
Jardins de Paofai



19h15 - 20h45  
Concert de  
Tuakana  
Jardins de Paofai



19h - 20h30  
Concert Vahine Tahiti  
Félix Vilchez  
Petit Théâtre



19h - 20h  
Groupe de danse  
Hei Tahiti  
Grand Théâtre

## Temps forts ☺



Conférence de Libor Prokop  
Réflexion autour de la culture polynésienne.  
Paepae a Hiro de 16h30 à 17h30



Initiation au Yoga

Avec Aurélie Cottier  
Paepae a Hiro  
Selon affluence

- Animations
- Initiations selon affluence
- Lectures/légendes
- Rencontres/conférences
- Intervenants
- Musique
- Danse

# Programme du : jeudi 13



	Chapiteau	Paepae a Hiro	Salle de projection	Container 1	Container 2	Container 3	Bibliothèque adultes
09h - 10h	Langues, aquarelle	Yoga		Reo Tahiti <i>Maxime Hunter</i> Japonais <i>Akari Okamune</i>	Aquarelle <i>Agnès Morel</i> Espagnol <i>Beatriz Betancourt Hernandez</i>	Théâtre <i>Nicolas Arnould</i> LSF <i>Fanny Wittmer</i>	Rencontre auteur/éditeur <sup>(1)</sup>
10h - 11h							
11h - 12h		Déjeuner musical <i>Hirinaki Sound</i>					
12h - 13h							
13h - 14h	Langues, tressage, atelier créatif (adultes)	Yoga	Langue des signes (LSF), pilates	Pilates <i>Isabelle Balland</i> Japonais <i>Akari Okamune</i>	Yoga <i>Aurélie Cottier</i> Tressage <i>Marie Ruaud</i>	Théâtre <i>Nicolas Arnould</i> LSF <i>Fanny Wittmer</i>	
14h - 15h							
15h - 16h			Projection <i>Mort à Venise</i> Présentation par <i>Riccardo Pineri</i> à 14h30		Anglais <i>Michel Pedron</i>		
16h - 17h							
17h - 18h							

(1) Rencontre entre Jean-François Butaud spécialiste de la flore locale et l'éditeur Haere Po Robert Koenig à propos de l'ouvrage de Paul Pétard *Plantes utiles de Polynésie et ra'au Tahiti*. De 10h à 10H30

## En soirée ☆☆☆

18h30 - 19h  
Pupu hīmene mené par  
Dayna Tavaearii

19h15 - 20h45  
Concert de Verua  
Jardins de Paofai

18h - 19h  
Les comptineurs  
Petit Théâtre

L'ÉPIDÉMIE  
DANS LA LITTÉRATURE ET LES ARTS

18h - 20h  
Soirée littéraire  
Bibliothèque adultes

19h - 20h  
Groupe de danse  
Hei Tahiti  
Grand Théâtre

## Toute la journée ⌚

9h - 18h Bibliothèque enfants Rallye lecture : Océanie	11h - 13h Salle Muriāvai Planétarium	9h - 19h Containers 4, 5, 6 Artisanat
---	---	--

## Temps forts 😊

Initiation à l'anglais  
Avec Michel Pedron  
Chapiteau selon affluence

Soirée littéraire

Les épidémies dans la littérature et les arts  
avec John Mairai,  
Jean-Christophe Shigetomi,  
Riccardo Pineri,  
Daniel Margueron  
Carole Atem  
Ariitamai Peckett  
Bibliothèque adultes  
de 18h à 20h

- Théâtre/humour
- Initiations selon affluence
- Lectures/légendes
- Rencontres/conférences
- Intervenants
- Musique
- Danse

# Programme du : vendredi 14



	Chapiteau	Paepae a Hiro	Salle de projection	Container 1	Container 2	Container 3	Bibliothèque adultes	
09h - 10h	Langues		Éveil corporel, pilates matahiapo	Reo Tahiti Maxime Hunter Japonais Akari Okamune	Anglais Michel Pedron Espagnol Beatriz Betancourt Hernandez	Théâtre Nicolas Arnould LSF Fanny Wittmer		
10h - 11h								
11h - 12h		Déjeuner musical jazz Tuhiva Morgan						
12h - 13h								
13h - 14h	Langues, tressage, atelier créatif (enfants), origami				Pilates Isabelle Balland Japonais Akari Okamune	Tressage Marie Ruaud	Théâtre Nicolas Arnould LSF Fanny Wittmer	(2) Rencontre entre l'auteur Mourareau et Heiura Itae-Tetaa, journaliste, autour de l'ouvrage <i>Méridien Zéro</i> paru chez Au vent des îles. De 16h à 17h. (3)
14h - 15h		«Je grandis !» (1)						
15h - 16h		Japonais						
16h - 17h		John Mairai						
17h - 18h								

(1) Atelier Montessori de 15h30 à 16h00

Conférence : *Le malentendu... bien entendu !*  
16h30 - 17h30

Rencontre auteur/éditeur

## Toute la journée ☰

9h - 18h Bibliothèque enfants  
Rallye lecture : Océanie

11h - 13h Salle Muriāvai  
Planétarium

9h - 19h Containers 4, 5, 6  
Artisanat

## En soirée ✨

18h30 - 19h  
Pupu hīmene mené par Pierrot Faraire

19h15 - 20h45  
Sissa-sue O'kota'i  
Jardins de Paofai

19h - 20h30  
Papa Tihota, Yepo & Maud, Tashi et Toto  
Petit Théâtre

18h30 - 20h  
Soirée légendes polynésiennes  
Paepae a Hiro

19h - 20h  
Groupe de danse Tamariki Poerani  
Grand Théâtre

## Temps forts ☺

Initiation au Japonais  
Avec Akari Okamune  
Paepae a Hiro  
Selon affluence

Soirée légendes polynésiennes

La Légende des plumes rouges – Te Hu'u ku'a i'a o to na  
Edgar Tetahiotupa

Te meha'a no Tipaerui  
Teiva Manoi dit Minos

L'origine des premiers tatouages  
Léonore Canéri et Fanny Wittmer

Paepae a Hiro  
de 18h30 à 20h

- Théâtre/humour
- Initiations selon affluence
- Lectures/légendes
- Rencontres/conférences
- Animations
- Intervenants
- Musique
- Danse/comédie musicale

# Programme du : samedi 15



Espaces médiathèque :  
8h - 18h

	Chapiteau	Paepae a Hiro	Salle de projection	Container 1	Container 2	Container 3	Jardins de Pa'ofai	
08h - 09h							Lancer de javelot	
09h - 10h	Calligraphie/origami	«Je grandis !» <sup>(1)</sup>	Langue des signes (LSF)	Reo Tahiti Maxime Hunter Japonais Akari Okamune	Anglais Michel Pedron Aquarelle Agnès Morel	Théâtre Nicolas Arnould Pilates Isabelle Balland	9h-15h : Ateliers, jeux, animations	
10h - 11h		Taichi					Lancer de javelot «Vahine & Ui Api» et lever de pierre (Vahine, léger, moyen, master)	
11h - 12h		Déjeuner musical traditionnel Trio All Bus					Spectacle traditionnel	
12h - 13h								
13h - 14h	Langues, tressage, atelier créatif, aquarelle (enfants et adultes)	Japonais	Éveil corporel, pilates	Tressage Marie Ruaud Japonais Akari Okamune	Aquarelle Agnès Morel Espagnol Beatriz Betancourt Hernandez	Théâtre Nicolas Arnould LSF Fanny Wittmer	Lancer de javelot «Patia Ai», lever de pierre (lourd, super lourd) et lutte traditionnelle	
14h - 15h								
15h - 16h		Magazine Firifiri						
16h - 17h		Faafaite						
17h - 18h		Conférence : Maui Néri 16h30 - 17h30						
18h - 19h		Heiva digital : Annonce des finalistes					Coprah individuel «Tanex» et gimper au cocotier «Tauma haari»	

(1) Atelier Montessori de 10h à 10h30

## Toute la journée ☺

9h - 18h Bibliothèque enfants  
Rallye lecture Océanie  
Finale - 14h

11h - 15h Salle Muriāvai  
Planétarium

9h - 19h Containers 4, 5, 6  
Artisanat

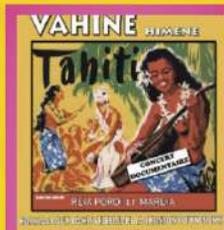
## En soirée ✨



18h30 - 19h  
Pupu hīmene  
Natiara  
Jardins de Paofai



19h15 - 20h45  
Concert de  
Eono  
Jardins de Paofai



19h - 20h30  
Concert Vahine Tahiti  
Félix Vilchez  
Petit Théâtre

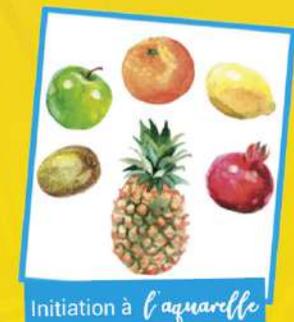


19h - 20h  
Groupe de danse  
Tamariki Poerani  
Grand Théâtre

## Temps forts ☺



Animation Firifiri  
Paepae a Hiro  
de 16h à 16h30



Initiation à l'aquarelle

Avec Agnès Morel  
Paepae a Hiro  
Selon affluence

- Animations
- Initiations selon affluence
- Lectures/légendes
- Rencontres/conférences
- Tu'aro ma'ohi
- Intervenants
- Musique
- Danse